



# Parroquia Santa Cecilia Ministerio Hispano



8 de MARZO  
del 2015

2900 Hoover Ave.  
Ames, IA 50010  
[www.stceciliaparish.org](http://www.stceciliaparish.org)

**Párroco:**

**Padre James Secora**  
**Padre John Herzog**  
Tel. 515-233-3092

**Diácono:**  
**John McCully**

## III DOMINGO DE CUARESMA

**Lecturas para la semana  
del 8 de Marzo del 2015**

**DOMINGO:** Ex 20, 1-17 o 20, 1-3. 7-8. 12-17/1 Cor 1, 22-25/Jn 2, 13-25

**LUNES:** 2 Re 5, 1-15/Lc 4, 24-30

**MARTES:** Dn 3, 25. 34-43/Mt 18, 21-35

**MIÉRCOLES:** Dt 4, 1. 5-9/Mt 5, 17-19

**JUEVES:** Jr 7, 23-28/Lc 11, 14-23

**VIERNES:** Os 14, 2-10/Mc 12, 28-34

**SÁBADO:** Os 6, 1-6/Lc 18, 9-14

**DOMINGO SIGUIENTE:** 2 Cr 36, 14-16. 19-23/Ef 2, 4-10/Jn 3, 14-21



**MEDITACIÓN**

Y a los que vendían palomas les dijo: "Quiten todo de aquí y no conviertan en un mercado la casa de mi Padre". En ese momento, sus discípulos se acordaron de lo que estaba escrito: El celo de tu casa me devora. - Jn 2: 16-17



**Reconciliación:** Media hora antes de la misa.

**Misas:** Domingo a las 8.30, 10.30 AM, y a las 5.00 PM (en español). De Lunes a Viernes (en inglés) a las 8.00AM y 5.00PM.

Las personas que estén interesadas en **Bautismo, Primeras Comuniones, Confirmaciones y Matrimonios**, por favor contáctese con **Carlota Gutierrez** después de la Misa.

**Visitas a Enfermos, u otros Servicios:** Contáctese con la oficina de la Iglesia al 233-3092.

• **¡CUARESMA!** En este período rezaremos la "VIA CRUCIS" en Español todos los Viernes a las 7 pm en la Capilla, lo dirige el Diácono John Mc Cully. Definición de Ayuno y Abstinencia. Ayuno en Cuaresma, es una sola comida al día y las otras siendo algo ligero. La Iglesia requiere en este periodo ayuno y abstinencia (no comer carne) los días: Miércoles de Ceniza y Viernes Santo. Se requiere abstinencia todos los Viernes de cuaresma. ¿Para quién? Para todos los mayores de edad (18 años), hasta cumplir los 59 años. Los enfermos están excluidos. (Canon 1251)

• **Retiros para parejas en Marzo.** Estas serán solo por el día en Waterloo el 21 de Marzo y en Hampton el 22 de Marzo. Ferny Ramirez las conducirá que viene desde Chicago, y ya efectuó estos retiros en Septiembre del año pasado y fueron muy bien recibidas. el costo es de \$20 dolares, y se puede pagar el día del retiro. Contáctese con la Hermana Rita Menart al fono 319-272-2138 o [dbqcccwat3@dbqarch.org](mailto:dbqcccwat3@dbqarch.org)

• **Plato de Arroz.** La Historia de esperanza de Plato de Arroz de CRS de esta semana nos lleva a Níger, donde nos encontramos con una familia cuyo sustento se rige por las temporadas. Todos experimentamos temporadas de desafío, injusticia o dolor. ¿Cómo mostramos nuestra esperanza de que una temporada de justicia vendrá, nuestra confianza de que "la locura de Dios es más sabia que la sabiduría humana"?



• **Adoración del Santísimo Sacramento.** El Santísimo Sacramento está expuesto todo el año día y noche, las 24 horas, excepto cuando hay Misas u otras ocasiones especiales. Todos estamos invitados a rezar a Jesús Sacramentado. Si usted quiere inscribirse para pasar una hora a la semana en adoración con el Santísimo Sacramento llame a Cyndi Volcko al fono 451-4746 o en la página web;

<http://stcames.org/committees/liturgic-committee/eucharistic-adoration-sign-up/>

• **Estudio Bíblico en Español.** Los Lunes a las 6PM. En la biblioteca de la Iglesia, y es conducido por Eduardo García. Se está estudiando el Evangelio según San Mateo. No se necesita estudio previo, usted se puede incorporar a este estudio cuando quiera,



Estudio Bíblico

• **Bienvenidos a Todos Nuestros Visitantes:** Esperamos que Dios les conceda paz y descanso mientras usted está bajo nuestro techo; que esta iglesia sea su "segunda" casa, y que aquellos que usted ama estén cerca de usted, en pensamiento y oración. Aunque es posible que no podamos conocerle, queremos orar para que usted se sienta cómodo y feliz como si estuviera en su propia Iglesia. Esperamos que sus peticiones y la circunstancia que lo trajeron en nuestro camino sean oídos por Dios. Cuando se vaya, le deseamos que tenga un muy buen viaje de vuelta a su casa o país de origen. Oramos por ustedes, y por la bendición de Dios.  
Fr. Jim Secora

### **PRIMERA LECTURA**

*“La Ley se dio por medio de Moisés”*

Lectura del libro del Éxodo 20: 1-17 o bien 20: 1-3, 7-8, 12-17

### **SALMO RESPONSORIAL**

**SALMO:** 18: 8, 9, 10, 11

**Respuesta:** Señor, tú tienes palabras de vida eterna.

### **SEGUNDA LECTURA**

*“Predicamos a Cristo crucificado, escándalo para los hombres, pero, para los llamados la sabiduría de Dios”*

Lectura de la primera carta del apóstol san Pablo a los Corintios 1: 22-25

### **EVANGELIO**

*“Destruid este templo, y en tres días lo levantaré”*

Lectura del santo Evangelio según San Juan 2: 13-25

Se acercaba la Pascua de los judíos, y Jesús subió a Jerusalén. Y encontró en el templo a los vendedores de bueyes, ovejas y palomas, y a los cambistas sentados; y, haciendo un azote de cordeles, los echó a todos del templo, ovejas y bueyes; y a los cambistas les esparció las monedas y les volcó las mesas; y a los que vendían palomas les dijo: «Quitad esto de aquí; no convirtáis en un mercado la casa de mi Padre.» Sus discípulos se acordaron de lo que está escrito: «El celo de tu casa me devora.» Entonces intervinieron los judíos y le preguntaron: - «¿Qué signos nos muestras para obrar así?» Jesús contestó: - «Destruid este templo, y en tres días lo levantaré.» Los judíos replicaron: - «Cuarenta y seis años ha costado construir este templo, ¿y tú lo vas a levantar en tres días?» pero él hablaba del templo de su cuerpo. Y, cuando resucitó de entre los muertos, los discípulos se acordaron de que lo había dicho, y dieron fe a la Escritura y a la palabra que había dicho Jesús. Mientras estaba en Jerusalén por las fiestas de Pascua, muchos creyeron en su nombre, viendo los signos que hacía; pero Jesús no se confiaba con ellos, porque los conocía a todos y no necesitaba el testimonio de nadie sobre un hombre, porque él sabía lo que hay dentro de cada hombre.

**Palabra del Señor**

• **USCCB, United State Conference of Catholic Bishops.** Esta organización ha puesto en su sitio 'web' las Lecturas diarias en Español. Para esto vaya al sitio web "[www.usccb.org](http://www.usccb.org)", luego pulse 'Bible', aparecerá una ventana y pulse 'Lecturas del Día'. Esta también provee informaciones sobre libros y lecturas gratis para su servicio y crecimiento en su formación de la fe cristiana, en Facebook: [www.facebook.com/USCCBEspanol](https://www.facebook.com/USCCBEspanol) o en Twitter <https://twitter.com/USCCBEspanol>



### **III Domingo de Cuaresma**

A mediados de la Cuaresma se nos presenta una lectura sobre los diez mandamientos. Pero, ¿para qué escucharlos? ¿Qué nos indica el Señor mediante esta lectura? Todos por lo menos los escuchamos y aprendimos al hacer nuestra primera Comunión. Sin embargo, no es lo mismo escucharlos o leerlos que ponerlos en práctica en nuestra vida. Por medio de ellos Dios da a conocer a su pueblo lo que pretende y lo que espera de ellos y de nosotros, si es que deseamos aceptar una alianza con Dios. Lo que pasó en el Monte Sinaí es para nosotros una luz para comprender lo sucedido con la venida de Jesús. Dios siempre manifiesta su amor y preocupación por los seres humanos. Pero al enviar a su Hijo nos revela, en plenitud, su amor. La alianza del Sinaí, la cruz y la Resurrección, ¿qué semejanza tienen? Sencillamente el que comprendamos el por qué Jesús no tolera que el templo, casa de su Padre, se convierta en cueva de ladrones y cambistas. Es decir, ya la humanidad estaba comprometida a responder lo revelado por Dios. ¿Cómo responderemos al llamado de Dios en este domingo? ¿Qué debe Jesús echar fuera de mi vida? El participar fielmente en la Eucaristía puede iluminar nuestros corazones y darnos la fuerza necesaria para comprender su mensaje y dar una respuesta positiva. Se trata de hacer obras buenas, para que al vernos, la gente crea en el mensaje de Jesús. Reflexionemos en las palabras finales del Evangelio: "Mientras estuvo en Jerusalén para las fiestas de Pascua, muchos creyeron en él, al ver los prodigios que hacía". ¡Quédate, Señor, en mí!

©2014 LPI

### **CATECISMO DE LA IGLESIA CATÓLICA**

**Primera Parte: La profesión de la fe**

**II Capítulo: Creo en Jesucristo, Hijo único de Dios**

**Segunda sección: La profesión de la fe cristiana**

**Artículo 5: "Jesucristo descendió a los infiernos, al tercer día resucitó de entre los muertos"**

**Párrafo 1**

**CRISTO DESCENDIÓ A LOS INFIERNOS**

**633** La Escritura llama infiernos, sheol, o hades (cf. Flp 2:10; Hch 2:24; Ap 1:18; Ef 4:9) a la morada de los muertos donde bajó Cristo después de muerto, porque los que se encontraban allí estaban privados de la visión de Dios (cf. Sal 6:6; 88:11-13). Tal era, en efecto, a la espera del Redentor, el estado de todos los muertos, malos o justos (cf. Sal 89:49; 1 S 28:19; Ez 32:17-32), lo que no quiere decir que su suerte sea idéntica como lo enseña Jesús en la parábola del pobre Lázaro recibido en el "seno de Abraham" (cf. Lc 16:22-26).

"Son precisamente estas almas santas, que esperaban a su Libertador en el seno de Abraham, a las que Jesucristo liberó cuando descendió a los infiernos" (Catech. R. 1:6, 3). Jesús no bajó a los infiernos para liberar allí a los condenados (cf. Cc. de Roma del año 745; DS 587) ni para destruir el infierno de la condenación (cf. DS 1011; 1077) sino para liberar a los justos que le habían precedido (cf. Cc de Toledo IV en el año 625; DS 485; cf. también Mt 27:52-53).